



# MONITORUL OFICIAL

## AL

### ROMÂNIEI

Anul 172 (XVI) — Nr. 699

PARTEA I  
LEGI, DECRETE, HOTĂRÂRI ȘI ALTE ACTE

Marti, 3 august 2004

#### SUMAR

<u>Nr.</u>	<u>Pagina</u>	<u>Nr.</u>	<u>Pagina</u>
<b>HOTĂRÂRI ALE GUVERNULUI ROMÂNIEI</b>			
1.158. — Hotărâre pentru modificarea și completarea Hotărârii Guvernului nr. 313/2002 privind înființarea Societății Comerciale de Conservare și Închidere a Minelor „Conversmin” — S.A. ....	2-3	pentru pădurile pe care le au în proprietate și pe care le administrează prin structuri silvice de stat, pe bază contractuală, precum și a obligațiilor acestora, aprobat prin Hotărârea Guvernului nr. 954/2002 .....	5
1.159. — Hotărâre privind suplimentarea posturilor la Ministerul Justiției, pentru Direcția Generală a Penitenciarelor .....	3	1.169. — Hotărâre privind transmiterea fără plată a unor terenuri din domeniul privat al statului și din administrarea Companiei Naționale a Huilei — S.A. în domeniul public al localităților Petrila, Petroșani, Aninoasa, Vulcan, Lupeni, Uricani și Brad, județul Hunedoara, și în administrarea consiliilor locale .....	5-6
1.165. — Hotărâre pentru modificarea art. 4 alin. (2) din Hotărârea Guvernului nr. 1.113/2002 privind acordarea licențelor de utilizare a frecvențelor radioelectrice în vederea furnizării rețelelor și serviciilor de comunicații mobile de generația a treia .....	4	1.172. — Hotărâre pentru aprobarea Protocolului dintre Guvernul României și Guvernul Landului Baden-Württemberg privind crearea Comisiei mixte guvernamentale pentru promovarea colaborării, în special în domeniul economic, semnat la Stuttgart la 13 mai 2004 .....	6
1.166. — Hotărâre pentru modificarea Hotărârii Guvernului nr. 1.097/2001 privind constituirea și funcționarea Comitetului interministerial pentru coordonarea integrării domeniului protecției mediului în politicile și strategiile sectoriale la nivel național .....	4-5	Protocol între Guvernul României și Guvernul Landului Baden-Württemberg privind crearea Comisiei mixte guvernamentale pentru promovarea colaborării, în special în domeniul economic .....	7-8
1.167. — Hotărâre pentru modificarea art. 9 alin. (1) din Regulamentul pentru stabilirea modalităților concrete de gospodărire a pădurilor și de repartizare a resurselor materiale și a surselor financiare cuvenite persoanelor fizice și juridice		1.173. — Hotărâre privind redobândirea cetățeniei române de către unele persoane .....	8

# HOTĂRĂRI ALE GUVERNULUI ROMÂNIEI

## GUVERNUL ROMÂNIEI

### HOTĂRÂRE

#### pentru modificarea și completarea Hotărârii Guvernului nr. 313/2002 privind înființarea Societății Comerciale de Conservare și Închidere a Minelor „Conversmin” — S.A.

În temeiul art. 108 din Constituție, republicată,

**Guvernul României** adoptă prezenta hotărâre.

**Articol unic.** — Hotărârea Guvernului nr. 313/2002 privind înființarea Societății Comerciale de Conservare și Închidere a Minelor „Conversmin” — S.A., publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 264 din 19 aprilie 2002, cu modificările ulterioare, se modifică și se completează după cum urmează:

**1. La articolul 1, litera b) a alineatului (3) va avea următorul cuprins:**

„b) închiderea minelor subterane, lucrări de legătură cu suprafața și reconstrucție ecologică;”

**2. Articolul 3 va avea următorul cuprins:**

„Art. 3. — (1) Sursele de finanțare ale Societății Comerciale «Conversmin» — S.A. se constituie din:

1. sume alocate de la bugetul de stat prin bugetul Ministerului Economiei și Comerțului pentru realizarea lucrărilor cuprinse în Programul anual de conservare, închidere, reconstrucție ecologică și activități postînchidere a obiectivelor miniere, denumit în continuare *program anual*;

2. veniturile proprii realizate din lucrările și serviciile desfășurate, și anume:

a) venituri din sumele rezultate în urma valorificării dependențelor și anexelor tehnologice, prevăzute la art. 1 din Hotărârea Guvernului nr. 632/1999 privind unele măsuri pentru folosirea și valorificarea bunurilor reprezentând dependențe și anexe tehnologice de la minele la care închiderea definitivă a fost aprobată prin hotărâri ale Guvernului, și a deșeurilor și resturilor metalice și nemetalice reciclabile, provenite de la minele și carierele la care a fost aprobată de către Guvern închiderea definitivă, venituri care vor fi convenite cu Ministerul Economiei și Comerțului în condițiile legii;

b) venituri realizate din contractarea și executarea de lucrări, finanțate prin programe și proiecte financiare încheiate pe baza acordurilor dintre statul român și organisme internaționale;

c) venituri realizate din contractarea și realizarea de studii, cercetări și expertize tehnice în domeniul activităților de închidere, reconstrucție ecologică, activități postînchidere și activități de monitorizare postînchidere a obiectivelor miniere;

d) venituri realizate din executarea de lucrări și prestarea de servicii de specialitate, tehnice și economice;

3. alte surse legal constituite.

(2) Societatea Comercială «Conversmin» — S.A. va urmări, potrivit obiectului său de activitate, asigurarea resurselor financiare pentru realizarea programului anual.”

**3. Articolul 4 va avea următorul cuprins:**

„Art. 4. — (1) Societatea Comercială «Conversmin» — S.A. propune potrivit strategiei Ministerului Economiei și Comerțului și supune aprobării acestuia eșalonarea lucrărilor din cadrul programului anual.

(2) În termen de 30 de zile de la data aprobării programului anual, Ministerul Economiei și Comerțului încheie un contract cu Societatea Comercială

«Conversmin» — S.A. pentru realizarea lucrărilor cuprinse în programul anual.

(3) Societatea Comercială «Conversmin» — S.A. poate executa lucrări și poate presta servicii, altele decât cele precizate în programul anual, în nume propriu sau cu terți. Costurile activității proprii pentru realizarea lucrărilor cuprinse în proiectele tehnice vor fi prevăzute în devizele generale ale lucrărilor contractate sau prin contractele de lucrări și servicii cu terții.

(4) Aprobarea documentațiilor tehnico-economice ale lucrărilor incluse în programul prevăzut la alin. (1) se face în condițiile legii.”

**4. Alineatele (1) și (2) ale articolului 6 vor avea următorul cuprins:**

„Art. 6. — (1) Societatea Comercială «Conversmin» — S.A. va încheia contracte pentru execuția lucrărilor preponderent cu companiile/societățile naționale/societățile comerciale cu activitate în sectorul minier, beneficiare ale lucrărilor incluse în programul anual, care vor asigura baza tehnico-materială și vor selecta personalul necesar executării lucrărilor contractate.

(2) Societatea Comercială «Conversmin» — S.A. va încheia contracte pentru execuția lucrărilor cuprinse în programul anual și cu societățile comerciale beneficiare ale obiectivelor miniere care se închid, rezultate în urma reorganizării prin fuziune sau divizare a companiilor/societăților naționale/societăților comerciale prevăzute la alin. (1).”

**5. Alineatul (3) al articolului 6 se abrogă.**

**6. După articolul 6 se introduc două noi articole, articolele 6<sup>1</sup> și 6<sup>2</sup>, cu următorul cuprins:**

„Art. 6<sup>1</sup>. — Pentru realizarea obiectului său de activitate, Societatea Comercială «Conversmin» — S.A. desfășoară următoarele activități:

a) gestionează, în condițiile contractului prevăzut la art. 4 alin. (2), fondurile destinate pentru achiziția documentațiilor tehnico-economice și fondurile pentru realizarea lucrărilor din cadrul programului anual;

b) preia pe bază de proces-verbal documentațiile și evidențele existente, aferente minelor închise;

c) preia dependențele și anexele tehnologice ale minelor și carierelor pentru care s-a aprobat conservarea, închiderea definitivă și monitorizarea factorilor de mediu postînchidere prin hotărâre a Guvernului, ce vor fi folosite temporar pentru execuția lucrărilor din cadrul programului anual, și le returnează în condițiile legii;

d) verifică documentațiile tehnico-economice pentru lucrările din cadrul programului anual și le propune spre avizare Consiliului tehnico-economic al Ministerului Economiei și Comerțului;

e) încheie contracte cu agenții economici pentru executarea lucrărilor din cadrul programului anual;

f) coordonează activitatea agenților economici cu privire la executarea lucrărilor din cadrul programului anual;

g) acordă asistență tehnică de specialitate agenților economici care execută lucrările din cadrul programului anual, conform Ordinului ministrului economiei și comerțului nr. 172/2003 privind aprobarea formei contractului de execuție de lucrări de închidere a minelor și refacere a mediului/conservare, publicat în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 887 din 12 decembrie 2003;

h) prestează servicii de valorificare, în condițiile legii, a dependențelor și anexelor tehnologice prevăzute la art. 3 alin. (1) pct. 2 lit. a), preluate de Ministerul Economiei și Comerțului de la agenții economici care au avut în patrimoniu minele și carierele la care s-a aprobat închiderea definitivă prin hotărâre a Guvernului;

i) prestează servicii de valorificare și comercializare, în condițiile legii, a deșeurilor și resturilor metalice și nemetalice reciclabile, recuperate din execuția lucrărilor din cadrul programului anual;

j) organizează și participă la cursuri pentru examinare, atestare, specializare și formare profesională în domeniul său de activitate;

k) organizează și realizează alte activități specifice atribuțiilor sale aducătoare de venituri conform prevederilor Legii nr. 31/1990 privind societățile comerciale, republicată, cu modificările și completările ulterioare, prin încheiere de contracte cu persoane juridice sau fizice;

l) îndeplinește și alte atribuții în vederea realizării obiectului său de activitate, cu aprobarea Ministerului Economiei și Comerțului, potrivit legii.

Art. 6<sup>2</sup>. — Pentru realizarea obiectului său de activitate, Societatea Comercială «Conversmin» — S.A. poate solicita, în condițiile legii, date și documente necesare exercitării activităților sale de la persoane juridice cu activitate în domeniu.“

PRIM-MINISTRU  
**ADRIAN NĂSTASE**

Contrasemnează:

Ministru de stat, ministrul economiei și comerțului,  
**Dan Ioan Popescu**  
Ministrul finanțelor publice,  
**Mihai Nicolae Tănăsescu**

București, 23 iulie 2004.  
Nr. 1.158.

## GUVERNUL ROMÂNIEI

### HOTĂRÂRE

#### privind suplimentarea posturilor la Ministerul Justiției, pentru Direcția Generală a Penitenciarelor

În temeiul art. 108 din Constituție, republicată,

**Guvernul României** adoptă prezenta hotărâre.

Art. 1. — Se suplimentează cu 1.850 numărul maxim de posturi aprobat Ministerului Justiției, pentru Direcția Generală a Penitenciarelor.

Art. 2. — Repartizarea posturilor pe corpuri în cadrul Direcției Generale a Penitenciarelor se face prin ordin al ministrului justiției.

Art. 3. — Finanțarea posturilor se va face în limita bugetului aprobat Ministerului Justiției, pentru Direcția Generală a Penitenciarelor, precum și din venituri proprii.

Art. 4. — Ocuparea posturilor se face eșalonat, cu încadrarea în fondurile aprobate anual prin buget.

Art. 5. — Litera B a punctului II din anexa nr. 3 „Unitățile subordonate Ministerului Justiției“ la Hotărârea Guvernului nr. 736/2003 privind organizarea și funcționarea Ministerului Justiției, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 482 din 7 iulie 2003, cu modificările și completările ulterioare, se modifică și va avea următorul cuprins:

„II. **Instituții publice finanțate din venituri proprii și subvenții acordate de la bugetul de stat**

B. Direcția Generală a Penitenciarelor:

- a) 9 penitenciare de maximă siguranță
- b) 24 de penitenciare
- c) 1 penitenciar pentru minori și tineri
- d) 4 centre de reeducare pentru minori
- e) Școala Militară de Administrație Penitenciară

f) Centrul de Pregătire și Perfecționare a Personalului de Penitenciare

g) Baza de aprovizionare, gospodărire și reparații

h) Subunitatea de acces, pază și escortare a deținuților transferați

i) 6 spitale-penitenciar\*)

Numărul maxim de posturi  
15.411

\*) Veniturile proprii provin din sistemul asigurărilor sociale de sănătate.“

PRIM-MINISTRU  
**ADRIAN NĂSTASE**

Contrasemnează:

Ministrul justiției,  
**Cristian Diaconescu**  
Ministrul muncii, solidarității sociale și familiei,  
**Dan Mircea Popescu**  
p. Ministrul finanțelor publice,  
**Gheorghe Gherghina**,  
secretar de stat

București, 23 iulie 2004.  
Nr. 1.159.

## GUVERNUL ROMÂNIEI

## HOTĂRÂRE

**pentru modificarea art. 4 alin. (2) din Hotărârea Guvernului nr. 1.113/2002  
privind acordarea licențelor de utilizare a frecvențelor radioelectrice în vederea furnizării  
rețelelor și serviciilor de comunicații mobile de generația a treia**

În temeiul art. 108 din Constituție, republicată,

**Guvernul României** adoptă prezenta hotărâre.

**Articol unic.** — Alineatul (2) al articolului 4 din Hotărârea Guvernului nr. 1.113/2002 privind acordarea licențelor de utilizare a frecvențelor radioelectrice în vederea furnizării rețelelor și serviciilor de comunicații mobile de generația a treia, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 763 din 18 octombrie 2002, se modifică și va avea următorul cuprins:

„(2) Tariful prevăzut la alin. (1) va fi achitat astfel:

a) prima tranșă, în valoare de 10.500.000 dolari S.U.A., în termen de 120 de zile de la data notificării prin care este anunțat câștigătorul licenței de comunicații mobile de generația a treia;

b) următoarele 5 tranșe anuale egale, în valoare de 4.900.000 dolari S.U.A. fiecare, până la data de 30 ianuarie a fiecărui an, începând cu anul 2006.“

PRIM-MINISTRU  
**ADRIAN NĂSTASE**

Contrasemnează:

Ministrul comunicațiilor și tehnologiei informației,  
**Silvia Adriana Țicău**  
p. Ministrul finanțelor publice,  
**Gheorghe Gherghina,**  
secretar de stat

București, 23 iulie 2004.  
Nr. 1.165.

## GUVERNUL ROMÂNIEI

## HOTĂRÂRE

**pentru modificarea Hotărârii Guvernului nr. 1.097/2001 privind constituirea și funcționarea  
Comitetului interministerial pentru coordonarea integrării domeniului protecției mediului  
în politicile și strategiile sectoriale la nivel național**

În temeiul art. 108 din Constituție, republicată,

**Guvernul României** adoptă prezenta hotărâre.

**Art. I.** — Hotărârea Guvernului nr. 1.097/2001 privind constituirea și funcționarea Comitetului interministerial pentru coordonarea integrării domeniului protecției mediului în politicile și strategiile sectoriale la nivel național, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 707 din 7 noiembrie 2001, se modifică după cum urmează:

**1. Articolul 1 va avea următorul cuprins:**

„Art. 1. — Se constituie Comitetul interministerial pentru coordonarea integrării domeniului protecției mediului în politicile și strategiile sectoriale la nivel național, denumit în continuare *Comitetul interministerial*, organism consultativ fără personalitate juridică, ce funcționează pe lângă Ministerul Mediului și Gospodăririi Apelor.“

**2. Alineatul (1) al articolului 2 va avea următorul cuprins:**

„Art. 2. — (1) Comitetul interministerial se compune din reprezentanți ai:

- Ministerului Mediului și Gospodăririi Apelor;
- Ministerului Agriculturii, Pădurilor și Dezvoltării Rurale;
- Ministerului Economiei și Comerțului;
- Ministerului Integrării Europene;
- Ministerului Transporturilor, Construcțiilor și Turismului;

- Ministerului Comunicațiilor și Tehnologiei Informației;
- Ministerului Sănătății;
- Ministerului Educației și Cercetării;
- Ministerului Apărării Naționale;
- Ministerului Finanțelor Publice;
- Ministerului Administrației și Internelor;
- Gărzii Naționale de Mediu.“

**3. Articolul 3 va avea următorul cuprins:**

„Art. 3. — (1) Președintele Comitetului interministerial este ministrul mediului și gospodăririi apelor.“

(2) În situațiile în care ministrul mediului și gospodăririi apelor este în imposibilitatea de a-și exercita funcția de președinte al Comitetului interministerial, acesta delegă responsabilitățile și atribuțiile sale secretarului de stat pentru protecția mediului din cadrul Ministerului Mediului și Gospodăririi Apelor.“

**4. Alineatul (1) al articolului 6 va avea următorul cuprins:**

„Art. 6. — (1) Ministerul Mediului și Gospodăririi Apelor asigură secretariatul Comitetului interministerial.“

**Art. II.** — Hotărârea Guvernului nr. 1.097/2001 privind constituirea și funcționarea Comitetului interministerial pentru

coordonarea integrării domeniului protecției mediului în 7 noiembrie 2001, cu modificările aduse prin prezenta politicile și strategiile sectoriale la nivel național, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 707 din Partea I.

PRIM-MINISTRU  
**ADRIAN NĂSTASE**

Contrasemnează:  
Ministrul mediului și gospodăririi apelor,  
**Speranța Maria Ianculescu**

București, 23 iulie 2004.  
Nr. 1.166.

## GUVERNUL ROMÂNIEI

### HOTĂRÂRE

**pentru modificarea art. 9 alin. (1) din Regulamentul pentru stabilirea modalităților concrete de gospodărire a pădurilor și de repartizare a resurselor materiale și a surselor financiare cuvenite persoanelor fizice și juridice pentru pădurile pe care le au în proprietate și pe care le administrează prin structuri silvice de stat, pe bază contractuală, precum și a obligațiilor acestora, aprobat prin Hotărârea Guvernului nr. 954/2002**

În temeiul art. 108 din Constituție, republicată,

**Guvernul României** adoptă prezenta hotărâre.

**Articol unic.** — Alineatul (1) al articolului 9 din Regulamentul pentru stabilirea modalităților concrete de gospodărire a pădurilor și de repartizare a resurselor materiale și a surselor financiare cuvenite persoanelor fizice și juridice pentru pădurile pe care le au în proprietate și pe care le administrează prin structuri silvice de stat, pe bază contractuală, precum și a obligațiilor acestora, aprobat prin Hotărârea Guvernului nr. 954/2002, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 686 din 17 septembrie 2002, se modifică și va avea următorul cuprins:

„Art. 9. — (1) Până la data de 1 ianuarie 2005 proprietarii de fond forestier al căror drept de proprietate a fost reconstituit în baza Legii fondului funciar nr. 18/1991, republicată, cu modificările și completările ulterioare, și a Legii nr. 1/2000 pentru reconstituirea dreptului de proprietate asupra terenurilor agricole și celor forestiere, solicitate potrivit prevederilor Legii fondului funciar nr. 18/1991 și ale Legii nr. 169/1997, cu modificările și completările ulterioare, și care au fost puși în posesie au obligația de a elabora prin unități autorizate amenajamente silvice.“

PRIM-MINISTRU  
**ADRIAN NĂSTASE**

Contrasemnează:  
Ministrul agriculturii, pădurilor și dezvoltării rurale,  
**Petre Daea**  
Ministru de stat, ministrul administrației și internelor,  
**Marian Florian Săniuță**  
Ministrul delegat pentru administrația publică,  
**Gheorghe Emacu**  
p. Ministrul finanțelor publice,  
**Gheorghe Gherghina**,  
secretar de stat

București, 23 iulie 2004.  
Nr. 1.167.

## GUVERNUL ROMÂNIEI

### HOTĂRÂRE

**privind transmiterea fără plată a unor terenuri din domeniul privat al statului și din administrarea Companiei Naționale a Huilei — S.A. în domeniul public al localităților Petrila, Petroșani, Aninoasa, Vulcan, Lupeni, Uricani și Brad, județul Hunedoara, și în administrarea consiliilor locale**

În temeiul art. 108 din Constituție, republicată, precum și al art. 8 alin. (1) și al art. 12 alin. (1) și (2) din Legea nr. 213/1998 privind proprietatea publică și regimul juridic al acesteia, cu modificările și completările ulterioare,

**Guvernul României** adoptă prezenta hotărâre.

Art. 1. — Se aprobă transmiterea fără plată din domeniul privat al statului și din administrarea Companiei Naționale a Huilei — S.A. în domeniul public al localităților Petrila, Petroșani, Aninoasa, Vulcan, Lupeni, Uricani și

Brad, județul Hunedoara, și în administrarea consiliilor locale a unor terenuri în suprafață totală de 5.733.728 m<sup>2</sup>, identificate potrivit anexei care face parte integrantă din prezenta hotărâre.

Art. 2. — Predarea-preluarea terenurilor prevăzute la art. 1 se va face prin protocol încheiat între părțile interesate, în termen de 30 de zile de la data intrării în vigoare a prezentei hotărâri.

PRIM-MINISTRU  
**ADRIAN NĂSTASE**

Contrasemnează:

p. Ministrul de stat, ministrul economiei și comerțului,  
**Iulian Iancu,**  
secretar de stat

p. Ministrul de stat, ministrul administrației și internelor,  
**Florin Zamfir Sandu,**  
secretar de stat

Ministrul delegat pentru administrația publică,  
**Gheorghe Emacu**

p. Ministrul finanțelor publice,  
**Gheorghe Gherghina,**  
secretar de stat

București, 23 iulie 2004.  
Nr. 1.169.

ANEXĂ

#### SITUAȚIA

**terenurilor care se transmit din administrarea Companiei Naționale a Huilei — S.A. în administrarea unor consilii locale din județul Hunedoara**

Nr. crt.	Suprafața terenului (m <sup>2</sup> )	Localizarea terenului	De la cine se transmite	La cine se transmite
1.	2.016.835	Orașul Petrila	Compania Națională a Huilei — S.A.	Consiliul Local al Orașului Petrila
2.	626.242	Municipiul Petroșani	Compania Națională a Huilei — S.A.	Consiliul Local al Municipiului Petroșani
3.	342.906	Orașul Aninoasa	Compania Națională a Huilei — S.A.	Consiliul Local al Orașului Aninoasa
4.	473.784	Orașul Vulcan	Compania Națională a Huilei — S.A.	Consiliul Local al Orașului Vulcan
5.	133.095	Orașul Lupeni	Compania Națională a Huilei — S.A.	Consiliul Local al Orașului Lupeni
6.	2.099.866	Orașul Uricani	Compania Națională a Huilei — S.A.	Consiliul Local al Orașului Uricani
7.	41.000	Municipiul Brad	Compania Națională a Huilei — S.A.	Consiliul Local al Municipiului Brad
TOTAL:	5.733.728			

#### GUVERNUL ROMÂNIEI

#### HOTĂRÂRE

**pentru aprobarea Protocolului dintre Guvernul României și Guvernul Landului Baden—Württemberg privind crearea Comisiei mixte guvernamentale pentru promovarea colaborării, în special în domeniul economic, semnat la Stuttgart la 13 mai 2004**

În temeiul art. 108 din Constituție, republicată,

**Guvernul României** adoptă prezenta hotărâre.

Articol unic. — Se aprobă Protocolul dintre Guvernul României și Guvernul Landului Baden—Württemberg privind crearea Comisiei mixte guvernamentale pentru promovarea colaborării, în special în domeniul economic, semnat la Stuttgart la 13 mai 2004.

PRIM-MINISTRU  
**ADRIAN NĂSTASE**

Contrasemnează:

Ministru de stat, ministrul economiei și comerțului,  
**Dan Ioan Popescu**  
Ministrul afacerilor externe,  
**Mircea Geoană**

București, 29 iulie 2004.  
Nr. 1.172.

**PROTOCOL****Între Guvernul României și Guvernul Landului Baden-Württemberg privind crearea Comisiei mixte guvernamentale pentru promovarea colaborării, în special în domeniul economic**

Guvernul României și Guvernul Landului Baden-Württemberg constată că, în special la nivel economic, colaborarea multilaterală între ambele părți s-a dezvoltat foarte bine. Cele două părți își exprimă intenția de a intensifica relațiile printr-o nouă dinamică și de a valorifica, în continuare, potențialele reciproce existente.

Ambele părți sunt de părere că promovarea pe mai departe a contractelor actuale și a celor viitoare, precum și sprijinirea lor politică sunt în interesul economic și guvernamental al celor două părți și, din acest motiv, doresc să creeze o comisie mixtă guvernamentală România — Baden-Württemberg.

**I. Obiectivele Comisiei mixte guvernamentale România — Baden-Württemberg**

Obiectivul colaborării în cadrul acestui protocol îl constituie intensificarea colaborării prietenești și de succes, pe bază de înțelegere reciprocă, în folosul ambelor părți, iar centrul de greutate va fi intensificarea în perspectivă, la toate nivelurile, a relațiilor economice și comerciale bilaterale, cu luarea în considerare a principiilor economiei de piață. Cele două părți vor urmări dezvoltarea armonioasă, în continuare, a colaborării în domeniul economic și al comerțului, precum și în domeniul strategic al infrastructurii, cu luarea în considerare, în mod deosebit, a protecției mediului în cadrul legilor și obligațiilor aferente.

Guvernul României și Guvernul Landului Baden-Württemberg subliniază importanța consultărilor periodice, cu scopul de a identifica noi oportunități de colaborare în domeniul economic, printr-o colaborare reciproc avantajoasă privind proiecte comune.

**II. Activitățile Comisiei mixte guvernamentale România — Baden-Württemberg**

Activitățile vor cuprinde, cu prioritate, domeniile menționate mai jos:

— inițiative pentru promovarea cooperării la nivelul firmelor, în special în domeniul protecției mediului și al prelucrării produselor alimentare, îndeosebi cu participarea întreprinderilor mici și mijlocii;

— convenirea unor măsuri comune pentru promovarea colaborării dintre firme (de exemplu, burse de cooperare, zile economice);

— identificarea și inițierea de măsuri care pot fi realizate cu sprijinul unor surse de finanțare internaționale și pentru care este utilă și posibilă o cooperare internațională (de exemplu, în domeniul Private-Public Partnership);

— încurajarea investitorilor din ambele părți de a participa la alte proiecte de interes comun și identificarea unor noi oportunități pentru eforturile comune privind promovarea obiectivelor de mediu, prin implicarea operatorilor economici ai ambelor părți;

— intensificarea contactelor dintre firme și institute pentru cercetarea aplicativă; transferul de tehnologie în folosul reciproc;

— inițiative pentru promovarea unei administrații care să fie favorabilă firmelor (de exemplu, prin schimb de experți).

Comisia mixtă guvernamentală România — Baden-Württemberg urmează să constituie un forum pentru consultări și dialog, cu scopul de a sprijini aplicarea în practică a prevederilor prezentului protocol și de a elabora recomandări care să țină cont de noile evoluții în eforturile de a promova colaborarea.

**III. Măsuri/proiecte**

Ambele părți doresc să includă măsuri și proiecte concrete de colaborare într-o listă cu măsuri/proiecte care va fi completată permanent.

**IV. Alte domenii de colaborare**

Cele două părți doresc, de asemenea, să adopte măsuri corespunzătoare pentru a facilita colaborarea, în special în domeniul cum sunt măsurile strategice de infrastructură, protecția mediului, cercetare și dezvoltare.

Problemele legate de domeniile menționate mai sus și, eventual, altele pot să facă obiectul unor proiecte separate între cele două părți, cu participarea coordonatoare a Comisiei mixte guvernamentale România — Baden-Württemberg.

**V. Componenta Comisiei mixte guvernamentale România — Baden-Württemberg**

Componenta Comisiei mixte guvernamentale România — Baden-Württemberg se va structura în funcție de obiectivele acesteia.

Președinția comună va reveni ministrului economiei și comerțului al României și ministrului economiei Baden-Württemberg.

Ca membri ai acestei comisii mixte guvernamentale pentru Landul Baden-Württemberg sunt prevăzuți să facă parte: un reprezentant al Ministerului Mediului și Transporturilor, câte un reprezentant al Camerei de Industrie și Comerț Baden-Württemberg, al Asociației meșteșugarilor Baden-Württemberg, al Asociației internaționale Baden-Württemberg pentru colaborare economică și științifică — SRL, al Asociației landului pentru industrie — secția proiecte pentru mediul înconjurător, al Biroului de legătură cu România al Băncii Landului Baden-Württemberg, precum și un alt reprezentant din sectorul bancar și financiar. Alți reprezentanți din partea Guvernului de land, de la patronat, respectiv de la organizații economice și de la Biroul Dunărean-Ulm — SRL, pot fi invitați la ședințe, dacă va fi necesar.

Partea română va delega în comisia mixtă guvernamentală România — Baden-Württemberg reprezentanți ai unor instituții/organizații guvernamentale și neguvernamentale, inclusiv din partea cercurilor de afaceri, interesate în promovarea și dezvoltarea colaborării bilaterale.

**VI. Proceduri pentru consultări**

Comisia mixtă guvernamentală România — Baden-Württemberg va acționa de comun acord și, în caz de necesitate, se va întruni pentru consultări corespunzătoare, după o înțelegere prealabilă între cele două părți, în mod curent o dată pe an, alternativ în România și în Baden-Württemberg. Fiecare dintre părți își va suporta individual cheltuielile de călătorie internaționale și cheltuielile pentru sejur (cazare și masă).

În cazul în care în cursul colaborării se va ajunge la divergențe de opinii privind modul de colaborare pe baza prezentului protocol, acestea vor trebui să fie soluționate de comun acord.

Acest protocol va putea fi amendat sau completat, în formă scrisă, în orice moment, după o înțelegere reciprocă.

Colaborarea pe baza prezentului protocol va continua, după semnarea lui, până când una dintre părți va notifica celeilalte părți, cu un termen de explicație de 3 luni, dorința de a înceta colaborarea pe baza prezentului protocol. Proiectele aflate în curs de desfășurare vor trebui însă să

fie continuate atât timp cât acestea sunt considerate necesare de către ambele părți.

Prezentul protocol se semnează în două exemplare, fiecare în limba română și în limba germană.

Stuttgart, 13 mai 2004.

Pentru Guvernul României,  
**Dan Ioan Popescu, MP**  
ministru de stat,  
ministrul economiei și comerțului,

Pentru Guvernul Landului Baden-Württemberg,  
**Dr. Walter Döring, MdL**  
viceprim-ministru,  
ministrul economiei

## GUVERNUL ROMÂNIEI

### HOTĂRÂRE

#### privind redobândirea cetățeniei române de către unele persoane

În temeiul art. 108 din Constituție, republicată, și al art. 10 și 11 din Legea cetățeniei române nr. 21/1991, republicată, cu modificările și completările ulterioare,

**Guvernul României** adoptă prezenta hotărâre.

Articol unic. — Se acordă cetățenia română persoanelor hotărâre, care au avut această cetățenie și au solicitat prevăzute în anexa care face parte integrantă din prezenta hotărâre, care au avut această cetățenie și au solicitat redobândirea ei, cu stabilirea domiciliului în România.

PRIM-MINISTRU  
**ADRIAN NĂSTASE**

Contrasemnează:  
Ministrul justiției,  
**Cristian Diaconescu**  
Ministrul afacerilor externe,  
**Mircea Geoană**  
Ministru de stat,  
ministrul administrației și internelor,  
**Marian Florian Săniuță**

București, 29 iulie 2004.  
Nr. 1.173.

*ANEXĂ*

#### LISTA

##### persoanelor care solicită redobândirea cetățeniei române, cu stabilirea domiciliului în România

1. Ciotev Constantin, fiul lui Ciotev Georghi și Sultana, născut la 25 martie 1922 în localitatea Isparihovo, Bulgaria, cetățean german, cu domiciliul actual în Germania, 80809 München, Schleissheimerstr. 343.

2. Sandu Pompiliu, fiul lui Sandu Ion și Anghela, născut la 6 ianuarie 1953 în localitatea Ploiești, județul Prahova, România, cetățean german, cu domiciliul actual în localitatea Brașov, str. Matei Basarab nr. 88, ap. 8, județul Brașov.

---



---

#### EDITOR: PARLAMENTUL ROMÂNIEI — CAMERA DEPUTAȚILOR

Regia Autonomă „Monitorul Oficial”, Str. Parcului nr. 65, sectorul 1, București,  
cont nr. 2511.1—12.1/ROL Banca Comercială Română — S.A. — Sucursala „Unirea” București  
și nr. 5069427282 Direcția de Trezorerie și Contabilitate Publică a Municipiului București  
(alocat numai persoanelor juridice bugetare)  
Tel. 224.09.71/150, fax 225.00.43, E-mail: marketing@ramo.ro, Internet: www.monitoruloficial.ro  
Adresa pentru publicitate: Centrul pentru relații cu publicul, București, șos. Panduri nr. 1,  
bloc P33, parter, sectorul 5, tel. 411.58.33 și 410.47.30, tel./fax 410.77.36 și 410.47.23  
Tiparul: Regia Autonomă „Monitorul Oficial”